

Genre du vehicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation
Motocycle léger	K T M	Enduro 50 (40 km/h)	CH 6465 04
Constructeur	KTM MOTOR-FAHRZEUGBAU KG, Erich Trunkenpolz, Mattighofen (A)		
Identification	sur la plaquette du constructeur "Enduro 50"		
Plaquette du constructeur	à droite, latéralement sur tube de direction		
Numero du cadre	à côté de la plaquette du constructeur		
Identification du moteur	"506/4 AKF" à droite, en haut sur le carter de la boîte à vitesses, plaquette rivée		
Vehicule homologué	-		
Importateur principal	AMSLER & CO. AG, 8245 Feuerthalen		
Autres importateurs	-		

Construction du vehicule		Moteur	
Nombre d'essieux	2	Marque	SACHS
Boîte c. v.	mécanique	Construction	monobloc
Nombre de vitesses	4	Carburant	mélange
Frein roue avant	mécanique, à expansion interne	Refroidissement	air
Frein roue arrière	mécanique, à expansion interne	Alésage	38
Longueur du siege	450 mm	Cylindree	50
Genre du siege	-	Puissance	2,2 kW DIN
Béquille	centrale	2 = allongés 620x95x70 mm	265x65 mm
Utilisation avec side-car	-	Sitencieux	2 = allongés 620x95x70 mm 265x65 mm *
Indicateur de vitesse	km/h	Déparasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = 8
Retroviseur	1/à gauche	Mesure des gaz	CO corr. 3,7 %
Antivol	verrouillage de la direction	V-max	40 km/h
Equipement special	-	Brut	-
Entrainement	chaîne secondaire 13 x 42 dents	Avec le vehicule en marche	voir la fiche des émissions
		à l'arrêt	72,0 dB(A)/min 3560

Dimensions			Equipement (\$)	
Longueur	1980	Hauteur	1080	CEV 105 CH 1 COCB ou ZKW A10639 CH 1 2621 03
Largeur	830	Empattement	1220	CEV 105 CH 1 COCB ou ZKW A10639 CH 1 2621 03
Nombre de places	1			-
Poids	avant	arrière	total	Clignoteurs AV
Poids à vide	33	45	78	HELLA CH 1 0246
Répartition du poids	15	55	70	Feu stop
Poids total	49	100	148	HELLA CH 1 0246
Poids garantis			250	Clignoteurs AR
Dimension des pneus	2 1/2 - 19	3 - 17	Jantes:	-
Ply/bars	- / 2,5	- / 2,75	AV= 1.50Ax19	Catadioptré
Charge / Vmax	120 / 50	195 / 50	AR= 1.50Ax17	Eclairage plaque
				12-20/10 watts
				Puissance dynamo
				crécelle
				Avertisseur

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	<u>Motocycle léger</u>	Poids à vide	<u>78</u>
Marque de fabrique	<u>K T M</u>	Poids total	<u>250</u>
Type	<u>Enduro 50</u>	Carburant	<u>mélange</u>
Homologation No CH	<u>6465 04</u>	Cylindrée	<u>50</u>
Nombre de places	<u>1</u>	CV-impôt	<u>0,25</u>

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

- §) Equipement : une bavette est obligatoire à l'arrière
- \*) Insonorisation : 4 éléments de caoutchouc entre les ailettes de refroidissement de la culasse;  
12 éléments de caoutchouc entre les ailettes de refroidissement du cylindre.

Inscription dans le permis de circulation:

159 - Vitesse maximale ne dépassant pas 40 km/h.

Lieu et date de l'homologation Frutigen, 17.12.81

Remplace fiche d'homologation CH 6465 04 du 17.12.81

Service fédéral d'homologation

Entraînement / Feu de route/croisement

Berne, 8.2.1982